



PROGRAMA ANALITICĂ
PENTRU EXAMENUL DE LICENȚĂ
IULIE 2024

Domeniul Limbi Moderne Aplicate: LIMBA GERMANĂ (A+B)

Examen oral, pe bază de bilete, la disciplinele:

1. Cultură și civilizație germană și austriacă
2. Traduceri și retroversuni
3. Interpretare simultană și consecutivă (înregistrări video)

TEMATICA: CULTURĂ ȘI CIVILIZAȚIE GERMANĂ ȘI AUSTRIACĂ

Domenii tematice pentru examenul oral de licență

Themenbereiche für die mündliche Lizenzprüfung 2022

Geprüft wird ein Themenbereich zur deutschen Landeskunde und ein Themenbereich zur österreichischen Landeskunde. Die Themenbereiche dürfen nicht identisch sein.

A. Geografie, Wirtschaft und Soziales

- Physische Geografie
- Minderheiten
- Demographie (Bevölkerungsstruktur und -entwicklungen)
- Bundesländer, Landeshauptstädte, Besonderheiten
- Tourismus
- Hauptstädte und ihre Entwicklung, Merkmale (D: Berlin; A: Wien)
- Vergleiche zwischen Rumänien, Deutschland und Österreich

B. Staatswesen und Politik

- Demokratie, Grundrechte, Verfassung
- Föderalismus
- Parteien
- Staatsorgane
- Europäische Union

C. Geschichte

- Siebenbürgisch-österreichische Beziehungen seit dem 17. Jahrhundert (nur A)
- 1. Weltkrieg (nur A)
- 2. Weltkrieg
- „Stunde Null“, Besetzung und Teilung Deutschlands (nur D)
- Bundeskanzler
- Bundespräsidenten
- Entwicklung der Deutschen Demokratischen Republik (nur D)
- Berliner Mauer, Mauerfall, Wiedervereinigung (nur D)

D. Gesellschaft und Alltagskultur, Interkulturalität

- Haushaltsstruktur
- Bildungssystem

-
- Ehrenämter und Freiwilligendienste
 - Freizeitverhalten, Sport
 - Feiertage
 - Feste und Bräuche

E. Künste

- Museen
- wichtige literarische Werke und Autoren
- Musiker und ihre Werke
- Filmfestspiele, berühmte Regisseure und ihre Werke
- wichtige historische Gebäude
- wichtige Kunstrichtungen (D+A), die Wiener Sezession (nur A)

F. Medien und Kommunikation

- Entwicklung der Massenmedien
- Medienlandschaft: wichtige Tages- u. Wochenzeitungen
- öffentlich-rechtliche versus private Rundfunkanstalten
- staatliches Fernsehprogramm
- aktuelle Themen
- Vergleich deutsche/österreichische und rumänische Medienlandschaft

Literaturhinweise für die Vorbereitung zur Lizenzprüfung

A. Geografie, Wirtschaft und Soziales

1. *Austria Info*, unter: <https://www.austria.info/de/aktivitaeten/stadt-und-kultur/sehenswuerdigkeiten-in-oesterreich>
2. *Bundeszentrale für politische Bildung. Soziale Situation in Deutschland*, unter: <https://www.bpb.de/nachschlagen/zahlen-und-fakten/soziale-situation-in-deutschland/>
3. *Mein Sprachportal. Materialien mit Schwerpunkt Österreich*, unter: <https://sprachportal.integrationsfonds.at/deutsch-lernen/materialien-zum-kostenlosen-download/materialien-mit-schwerpunkt-oesterreich>
4. *Austria Info. Seen und Natur*, unter: <https://www.austria.info/de/aktivitaeten/seen-und-natur>
5. *Bundeszentrale für politische Bildung. Österreich*, unter: <https://www.bpb.de/gesellschaft/migration/laenderprofile/215087/oesterreich>
6. *Bundesministerium des Inneren. Minderheiten in Deutschland*, unter: <https://www.bmi.bund.de/DE/themen/heimat-integration/minderheiten/minderheiten-in-deutschland/minderheiten-in-deutschland-node.html>
7. *Deutsche Welle. Bundesländer*, unter: <https://www.dw.com/de/themen/bundeslaender/s-32445>
8. *Mein Lernen. Geografie Österreich*, unter: <https://www.mein-lernen.at/geographie/oesterreich>
9. *Wien. Tourist Info*, unter: <https://www.wien.info/de/reiseinfos/tourist-info>
10. *Berlin. Geschichte*, unter: <https://www.berlin.de/berlin-im-ueberblick/geschichte/>
11. *Wirtschaftskammer Österreich. Österreich und seine Nachbarregionen*, unter: <https://www.wko.at/service/zahlen-daten-fakten/nachbarregionen.html>

B. Staatswesen und Politik

1. *Österreich.gv.at: Demokratie in Österreich*, unter: https://www.oesterreich.gv.at/themen/leben_in_oesterreich/demokratie.html



2. Österreich.gv.at: *Österreich in der EU*, unter: https://www.oesterreich.gv.at/themen/leben_in_oesterreich/oesterreich_in_der_eu.html
3. *Tatsachen über Deutschland. Bundesregierung*, unter: <https://www.tatsachen-ueber-deutschland.de/de/politik-deutschland/bundesregierung>
4. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Deutsche Demokratie*, unter: <https://www.bpb.de/politik/grundfragen/deutsche-demokratie/>
5. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Parteien in Deutschland*, unter: <https://www.bpb.de/politik/grundfragen/parteien-in-deutschland/>
6. https://europa.eu/european-union/about-eu/history_de
7. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *pocket Politik*, als pdf unter: <https://www.bpb.de/shop/buecher/pocket/34360/politik-demokratie-in-deutschland>
8. *Europa in 12 Lektionen*, 2018, unter: <https://op.europa.eu/de/publication-detail/-/publication/a5ba73c6-3c6a-11e8-b5fe-01aa75ed71a1>
9. Wirtschaftskammer Österreich: *EU-Vergleich*, unter: <https://www.wko.at/service/zahlen-daten-fakten/EU-vergleich.html>

C. Geschichte

1. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Nationalsozialismus*, unter: <https://www.bpb.de/geschichte/nationalsozialismus/>
2. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Deutsche Einheit*, unter: <https://www.bpb.de/geschichte/deutsche-einheit/>
3. Das Kanzleramt. *Bundeskanzler seit 1949*, unter: <https://www.bundeskanzlerin.de/bkin-de/kanzleramt/bundeskanzler-seit-1949>
4. Der Bundespräsident. *Die Bundespräsidenten*, unter: <https://www.bundespraesident.de/DE/Die-Bundespraesidenten/Die-Bundespraesidenten-node.html>
5. Österreich.gv.at: *Demokratie in Österreich*, unter: https://www.oesterreich.gv.at/themen/leben_in_oesterreich/demokratie.html
6. Österreich. *Geschichte*, unter: <https://www.oesterreich.com/de/staat/geschichte>
7. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *pocket zeitgeschichte. Deutschland 1945- 2005*: <http://www.bpb.de/files/R1DOBS.pdf>

D. Gesellschaft und Alltagskultur, Interkulturalität

1. Austria Info: *Brauchtum und Tradition*, unter: <https://www.austria.info/de/aktivitaeten/stadt-und-kultur/brauchtum-und-tradition>
2. Österreich.gv.at: *Bildung und neue Medien*, unter: https://www.oesterreich.gv.at/themen/bildung_und_neue_medien.html
3. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Bildung*, unter: <https://www.bpb.de/gesellschaft/bildung/zukunft-bildung/>
4. *Mein Sprachportal. Materialien mit Schwerpunkt Österreich*, unter: <https://sprachportal.integrationsfonds.at/deutsch-lernen/materialien-zum-kostenlosen-download/materialien-mit-schwerpunkt-oesterreich>
5. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Bevölkerung und Haushalte*, unter: <http://www.bpb.de/nachschlagen/zahlen-und-fakten/soziale-situation-in-deutschland/61584/bevoelkerung-und-haushalte>
6. *Bundesfreiwilligendienst*, unter: <https://www.bundesfreiwilligendienst.de/bundesfreiwilligendienst.html>
7. *Oktoberfest 2022*, unter: <https://www.oktoberfest.de/en>

8. Goethe Institut Vereinigtes Königreich: *Feste feiern in Deutschland*, unter: https://www.goethe.de/ins/gb/de/spr/unt/kum/dfj/feste_feiern.html
9. *sport-österreich.at*, unter: <https://www.sport-oesterreich.at>
10. Spezialitäten online: *Österreichische Spezialitäten*, unter: <https://www.spezialitaeten.online/spezialitaeten-der-laender/spezialitaeten-oesterreich.html>

E. Künste

1. *Tatsachen über Deutschland. Lebendige Kulturnation*, unter: <https://www.tatsachen-ueber-deutschland.de/de/deutschland-auf-einen-blick/lebendige-kulturnation>
2. *Staatliche Museen zu Berlin*, unter: <https://www.smb.museum/ueber-uns/geschichte/>
3. *Museen in Österreich*, unter: <http://www.museen-in-oesterreich.at>
4. *Berlinale*, unter: <https://www.berlinale.de/de/home.html>
5. Deutsche Welle: *Berühmte deutsche Komponisten*. Unter: <https://www.dw.com/de/beruehmte-deutsche-komponisten/g-3276418>
6. *Mein Sprachportal. Materialien mit Schwerpunkt Österreich*, unter: <https://sprachportal.integrationsfonds.at/deutsch-lernen/materialien-zum-kostenlosen-download/materialien-mit-schwerpunkt-oesterreich>
7. Hisour: *Viennese Secession*, unter: <https://www.hisour.com/de/viennese-secession-33614/#:~:text=Die%20Wiener%20Sezession%20ist%20eine,ganzen%20Westen%20im%20sp%C3%A4ten%20XIX.>

F. Medien und Kommunikation

1. *Tatsachen über Deutschland. Medien und Kommunikation*. Unter: <https://www.tatsachen-ueber-deutschland.de/de/medien-und-kommunikation>
2. Bundesministerium Europäische und internationale Angelegenheiten, unter: <https://www.bmeia.gv.at/reise-aufenthalt/leben-im-ausland/treffpunkt-auslandsoesterreicherinnen/oesterreichische-medien/>
3. Bundeszentrale für politische Bildung (Hg.): *Medien und Politik*, unter: <https://www.bpb.de/shop/lernen/themenblaetter/145926/medien-und-politik>
4. Bundeszentrale für politische Bildung: *Öffentlich-rechtlicher Rundfunk*, unter: <https://www.bpb.de/apuz/32153/oeffentlich-rechtlicher-rundfunk>
5. ORF. TVTHEK. *Historische Rückblicke*, unter: <https://tvthek.orf.at/history/60-Jahre-TV-Historische-Rueckblicke/10539830>

Decan,
Prof. univ. dr. habil. Dragos Valentin VARGA



Director de departament,
Lector univ. dr. Ovidiu MATIU